

Advent calendar/Calendario de Adviento

CHRISTMAS INNS/ POSADAS

DECEMBER/ DICIEMBRE 15-23 Gymnasium

7:00pm Holy Rosary, theme and piñatas/ Santo Rosario, tema y piñatas

PASTORELA DECEMBER/ DICIEMBRE 15, 21 & 22 Gymnasium

8-9pm Reenactment of the birth of Jesus/ Representación del Nacimiento de Jesús.

CHRISTMAS EVE/ NOCHE BUENA TUESDAY/ MARTES 12/24

4:30pm Mass in English

6:00pm Misa en español

8:00pm Misa en español

CHRISTMAS DAY/ NAVIDAD WEDNESDAY/ MIERCOLES 12/25

10:00am Bilingual Mass/ Misa bilingüe

NEW YEAR'S EVE/ VISPERA DE AÑO NUEVO TUESDAY, MARTES 12/31

4:30pm Mass in English

7:00PM Misa en español

NEW YEAR'S DAY/ AÑO NUEVO WEDNESDAY/MIERCOLES 1/01/2020

9:00am Mass in English

7:00pm Misa en español

NOTE: We will only print one bulletin for the weeks of December 29 and January 5.



MASS SCHEDULE

Tuesday/Martes

5:45 p.m. Mass in Spanish/Español

Wednesday through Friday Miércoles a Viernes

9:00 a.m. Mass in English/Inglés

Saturday/Sabado

4:30 p.m. Mass in English/Inglés
6:00 p.m. Mass in Spanish/Español

Sunday/Domingo

8:30 a.m. Mass in Spanish/Español
11:30 a.m. Mass in English/Inglés
5:00 p.m. Bilingual Mass/Bilingüe

Confession/Confesiones

Saturday/Sabado 3:30 p.m.
Sunday/Domingo 7:45 a.m.
Or by appointment/o con cita

Visiting the Sick

Please contact Luciano Morales at 317-918-4939 or Lucia Lazo at 317-445-7370 to schedule a date for a lived one who is sick and in need of a visit.

Visitas a los enfermos

Comuníquese con Luciano Morales al 317-918-4939 o Lucia Lazo al 317-445-7370 para programar una cita con algún familiar o amigo que necesite una visita.

The Catholic Community of /La Comunidad Católica de

St. Anthony - San Antonio

337 N. Warman Ave. Indianapolis, IN 46222

317-636-4828

Www.saintanthonyindy.org

Fr. Juan Jose Valdes, Pastor

December 15, 2019 3rd Sunday of Advent
15 de Diciembre 2019 3º Domingo de Adviento

Our Mass intentions

Saturday 4:30 -Roy and Joyce Sheets (+)

Sabado 6:00 p.m. - Andres Preciado (v) & Ana Luisa Cobian (V)

Domingo 8:30 a.m.-Santiago Figueroa (+) German Orantes (+) & Rosy Medina (+)

Domingo 11:30 a.m.-Joe Thiesing (+) Mary Jo Herr (+)

Sunday 5:00 p.m.-

To schedule a mass intention, please call our office as early as possible the date of the intention. A donation of \$10 per intention is requested.

Para programar una intención de misa, llame a nuestra oficina lo antes posible antes de la fecha de la intención. Se pide una donación de \$10 por intención.

Baptism Preparation

Parents and Godparents must attend up to two classes and be register members of the parish. Forms can be found in the back of the church.

Preparación de Bautismo

Los padres y padrinos deben de asistir a dos clases y ser miembros inscritos de la parroquia. Las formas se pueden encontrar en la parte posterior de la iglesia.

Vision Statement

St. Anthony Catholic Church is a parish that celebrates our diversity and unity within the Body of Christ. Through the celebration of our Sacramental and prayer life, and the breakdown of language and cultural barriers, we seek to build on Spirit-led community that nurtures our children, cares for our elderly, forms all members on faith, reaches out to the poor, welcomes all who seek Christ, and has fun together.

Providence Center Centro de Providence

Monday thru Thursday De Lunes a Jueves 9:00 a.m. - 4:00 p.m.

Oscar Morales Deacon

Magaly Preciado Administrative Assistant

Yadira Villatoro Admin. Of Religious Education

David Sheets Business Manager

Ines Cervantes Custodian

Jennifer Garza Music Director

St. Anthony School Escuela de San Antonio

317-636-3739

Cynthia Greer

Principal

Directora de la Escuela

Remember to send information for bulletin to:

Recuerde enviar información para el boletín a:

stanthonyindy.bulletin@gmail.com

Nuestra Visión

La Iglesia Católica San Antonio es una parroquia que celebra nuestra diversidad y unidad dentro del Cuerpo de Cristo. Mediante la celebración de nuestra vida de oración y Sacramental, y la ruptura del idioma y barreras culturales, buscamos construir una comunidad guiada por el Espíritu que proteja a los mas pequeños, cuide de los ancianos, forme a todos los miembros en la fe, alcance al más pobre y necesitado, reciba a todos aquellos quienes buscan a Cristo, y se divierten juntos.

Advertising space in the bulletin is available. If you know of a business interested in advertising each week on the back page of the bulletin, please contact Dave Sheets in our office. Advertising contracts for 3 months, 6 months and one year are available.

El espacio publicitario en el boletín está disponible. Si conoce una empresa interesada en anunciarse cada semana en la última página del boletín, comuníquese con Dave Sheets a nuestra oficina. Los contratos de publicidad por 3 meses, 6 meses y un año están disponibles.

Thank you to our supporters! ¡Gracias a nuestros patrocinadores!



Dear Parishioners:

Advent has two-fold character, for it is a time of preparation for the Solemnities of Christmas, in which the First Coming of the Son of God to humanity is remembered, and likewise a time when, by remembrance of this, minds and hearts are led to look forward to Christ's Second Coming at the end of time. For these two reasons, Advent is a period of devout and expectant delight for the Liturgical Year and the Calendar. The official color for the season of Advent is violet. There are many symbols proper of this time that we can use, for example, the Advent wreath, the Christmas tree, the crib, the piñata, the Christmas Carols, the posadas, the lights.

Human beings cannot live without hope, without something to live for, without something to look forward to. There are many reasons but one of the reasons why we read the Old Testament during Advent is to learn what to hope for.

Clearly their hopes were not different from ours or from any human beings: lasting peace, tranquil lives, sufficiency of food, an end to suffering, pain, and misery. We differ from the hopes of the Old Testament, First the coming of Jesus in history, as a partial fulfillment of God's promises, immeasurably confirms and strengthens our hope. Secondly, because Jesus has revealed to us that God is not afar off, but is already in our midst. Hence the importance of John the Baptist and of Mary; because they recognized the new situation, they serve as models for the Church in discerning the presence of our Savior in the world.

Come, Lord Jesus,

-Fr. Juan

Estimados Feligreses:

El Adviento tiene un doble carácter, ya que es un tiempo de preparación para las Solemnidades de Navidad, en el que se recuerda la Primera Venida del Hijo de Dios a la humanidad, y de la misma manera, cuando se recuerda esto, las mentes y los corazones son llevados a esperar la segunda venida de Cristo al final de los tiempos. Por estas dos razones, el Adviento es un período de deleite devoto y expectante para el Año Litúrgico y el Calendario. El color oficial para la temporada de Adviento es el violeta. Hay muchos símbolos propios de esta época que podemos usar, por ejemplo, la corona de Adviento, el árbol de Navidad, el pesebre, la piñata, los villancicos, las posadas, las luces.

Los seres humanos no pueden vivir sin esperanza, sin algo por lo que vivir, sin algo que esperar. Hay muchas razones, pero una de las razones por las que leemos el Antiguo Testamento durante el Adviento es aprender que esperar.

Claramente, sus esperanzas no eran diferentes de las nuestras o de los seres humanos: paz duradera, vidas tranquilas, suficiencia alimentaria, fin del sufrimiento, el dolor y la miseria. Nos diferenciamos de las esperanzas del Antiguo Testamento. Primero, la venida de Jesús en la historia, como un cumplimiento parcial de las promesas de Dios, confirma y fortalece inconmensurablemente nuestra esperanza. En segundo lugar, porque Jesús nos ha revelado que Dios no está lejos, sino que ya está en medio de nosotros. De ahí la importancia de Juan el Bautista y de María; Como reconocieron la nueva situación, sirven como modelos para la Iglesia al discernir la presencia de nuestro Salvador en el mundo.

Ven Señor Jesús

-P. Juan

We need to have a Via Crucis coordinator in place prior to January 3, 2020. If we don't have someone in place by that date, we may not be able to file for permits and coordinate other activities required for the parade and event in the park. Please call our office if you are interested in coordinating this valuable program.



Necesitamos contar con un coordinador de Via Crucis antes del 3 de enero de 2020. Si no tenemos a alguien para esa fecha, es posible que no podamos solicitar permisos y coordinar otras actividades requeridas para la procesión y el evento en el parque. Llame a nuestra oficina si está interesado en coordinar este valioso programa.

Readings of the week

Monday-Numbers 24:2-7, 15-17A, Matthew 21:23-27

Tuesday-Genesis 49:2, 8-10, Matthew 1:1-17

Wednesday-Jeremiah 23:5-8, Matthew 1:18-25

Thursday-Judges 13:2-7, 24-25A, Luke 1:5-25

Friday-Isaiah 7:10-14, Luke 1:26-38

Lecturas de la Semana

Lunes-Números 24:2-7, 15-17A, Mateo 21:23-27

Martes-Genesis 49:2, 8-10, Mateo 1:1-17

Miércoles-Jeremías 23:5-8, Mateo 1:18-25

Jueves-Jueces 13:2-7, 24-25A, Lucas 1:5-25

Viernes-Isaías 7:10-14, Lucas 1:26-38

Our Second Collection for the weekend of December 22 is to support the Food Pantry. Please be generous.



La segunda colecta para el fin de semana del 22 de Diciembre es para apoyar el Fondo la despensa de alimentos. Por favor sea generoso.

Posadas

Del 15 al 23 de diciembre, celebraremos las posadas navideñas en el gimnasio de la escuela, se agradecen donativos de dulces, pan, atole o piñatas, para más información contactar a Hermilo Martínez 317-908-8052

Posadas

(The Hispanic tradition of re-enacting the journey of Mary and Joseph to Bethlehem will happen again this December. This family event is geared toward teaching our children the Biblical story of Christmas. All are welcome to participate in las posadas between December 15 and 23. Please contact Hermilo Martinez at 317-908-8052 for more information.)

Fechas de desayunos y coordinadores

15 de diciembre -Grupo de Oración
Camilo Pedro

22 de diciembre -Grupo de Oración
María Carduño

Lista de las personas que se notaron para lavar los purificadores

15 de Diciembre—Bertilda y Arturo García
22 de Diciembre—Francisca Soto

Recuerda que los purificadores se recogen los domingos.

Religious Education

December 22nd the class of Ms. Syrli Hernandez, Mrs. Martha Zetina and Ms. Sydney Traylor will be covering the 8:30 am Sunday mass. Parents please bring your children to the church at 7:00 a.m.



Educacion Religiosa/Cateismo

El 22 de diciembre las clases de la Srita. Syrli Hernandez, Sra. Martha y la Srita. Sydney Traylor cubrirán la misa de las 8:30 de la mañana, se les pide a los padres de familia que por favor traigan a sus hijos a la Iglesia a las 7:00 am

End of the year gifts to St. Anthony are appreciated. If you are making a tax-deductible contribution to the church, please mail it or place it in the collection prior to December 31. If you place it in the collection, please note on the check or envelope that it is a donation. We will mail a tax receipt to the address we have on file.



Se agradecen los regalos de fin de año a San Antonio. Si está haciendo una contribución deducible de impuestos a la iglesia, envíela por correo o colóquela en la colecta antes del 31 de diciembre. Si la coloca en la colecta, anote en el cheque o sobre que es una donación. Enviaremos un recibo de impuestos a la dirección que tenemos en nuestros archivos.



Las **bodas colectivas** están programadas para el 9 de mayo de 2020. Se necesita una preparación adecuada de 6 meses, entrevista con el padre Juan Valdés, charlas y un retiro. Las parejas que estén interesadas comunicarse con Arturo Anaya 317-430-6011 o a la oficina de la parroquia.

The new audio-visual system will be a great aid in the mass. Hymns, responses, readings, announcements and more may be placed on the TVs. However, we can't use the system until we have persons trained to operate the system. We have had no one sign up to operate the system as of today. Please contact the office if you wish to be trained to operate the system during mass.



El nuevo sistema audiovisual será de gran ayuda en la misa. Se pueden colocar himnos, respuestas, lecturas, anuncios y más en los televisores. Sin embargo, no podemos usar el sistema hasta que tengamos personas capacitadas para operarlo. No hemos tenido a nadie registrado para operar el sistema hasta este momento. Comuníquese a la oficina si desea recibir capacitación para operar el sistema durante la misa.

Please remember the food pantry during your holiday shopping. Canned goods, personal care items, and non-perishable foods are always welcome, and the need is greater during the holiday. You may place your donations in the boxes in the back of the church or you may bring them to the food pantry on Tuesday afternoons. Your generosity is appreciated.

Recuerde la despensa de alimentos durante sus compras navideñas. Los productos enlatados, los artículos de cuidado personal y los alimentos no perecederos siempre son bienvenidos, y la necesidad es mayor durante las vacaciones. Puede colocar sus donaciones en las cajas en la parte de atrás de la iglesia o puede traerlas a la despensa los martes por la tarde. Apreciamos su generosidad.

Don't forget to use your Kroger plus card when you buy groceries at Kroger and link your card online to St. Anthony/Holy Trinity Food Pantry. Kroger makes a cash donation to the food pantry based on your purchases. The food pantry may then purchase meat, eggs and dairy products on a regular basis with the additional donations from Kroger.